

Senior Meral in première met haar eigen klankkast en podcast

# Turkse klankkast opent deur naar hart



Een uitbundige lach, inspiratie en een traantje van ontroering. Tijdens de try-out heeft publiek en media Meral omarmt. Niet alleen haar unieke klankkast gaat nu in première, maar ook haar podcast. Bij deze feestelijke opening op 18 januari is de Consul-Generaal van Turkije Muammer Hakan Cengiz aanwezig. Én ook de ouderen van dagbesteding Anemoon in Almelo.

Meral is een klankkast over taal en thuis. Wie bij deze Nederlandse senior met Turkse achtergrond een kastdeur opent, hoort Meral zelf. In haar eigen taal, want dan voelt zij zich thuis. Dat is belangrijk voor Meral, want nu zij een nieuwe kamer heeft, is alles nieuw. Daar zit ze dan, in een verpleeghuis, gelukkig met enkele medebewoners die ze kan verstaan, maar zonder haar dochter om ieder woord van haar te vertalen. Haar thuistaal is een houvast, een anker. Meral is niet de enige die dat gevoel heeft, zo concluderen cultureel antropologe Jolien Makkinga en Hoogleraar Taalcultuur Leonie Cornips. Het maakt niet uit of je in het Turks of bijvoorbeeld in 'n Twents dialect bent opgevoed. Naarmate je ouder wordt en meer hulp van anderen nodig hebt, ga je automatisch terug naar je thuistaal. Daar heb je nog altijd zelf de regie over. Jouw thuistaal maakt je gelukkig. Deze ervaring van veel ouderen deelt Meral nu ook graag met jou. Als je geen Turks verstaat, geen probleem, dan helpt de dochter van Meral jou graag met een Nederlandse vertaling.

Met de klankkast beleeft het publiek de verhalen van deze eerste generatie arbeidsmigranten. Zij waren de helpende hand, maar hebben nu zelf hulp nodig van de Nederlandse ouderenzorg. In Merals podcast vertellen zorgmedewerkers hoe zij cultuursensitief werken én volgt de luisteraar de wetenschappers tijdens dit taalonderzoek van 't Meertens Instituut en de Universiteit Maastricht. Één woordje in de thuistaal maakt soms al het verschil. Dat kost de zorg niets, maar de winst in de vertrouwensband met cliënten is buitengewoon.

## Merals klankkast

18-1-24 t/m 29-3-24

Locatie: Dagbesteding Anemoon – IMEAN (Anemoonstraat 70 in Almelo)

Openingstijden: iedere maandag en dinsdag 14.00 tot 16.00uur

Kosteloos te bezoeken en toert daarna door Nederland.

## Merals podcast

Vanaf 18-1-24 online, kosteloos te beluisteren via Spotify, Google podcasts, Apple podcasts en de site van Meral.

[www.stichtingaudio.nl/meral](http://www.stichtingaudio.nl/meral)

[noot redactie](#)

Première bijwonen? Vragen?

Lubert Priems (initiator en één van de makers *Meral*)

☎ 0031622309109 ✉ [info@stichtingaudio.nl](mailto:info@stichtingaudio.nl)



FONDS  
SLUYTERMAN VAN LOO  
OUDERENPROJECTEN

VRIENDEN  
LOTERIJ | FONDS

